



# POLICE WEEKLY CIRCULAR

Supplement to the Ceylon Government Gazette No. 4,902

No. 804.—FRIDAY, JANUARY 4, 1889.

## THE HUE AND CRY.

**NOTICE.**—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles advertised in the "Hue and Cry" is liable to prosecution.

### OFFENDERS.

#### WANTED BY THE POLICE.

**N**AME, Gunner No. 43,158 James Hardman, Second Brigade Royal Artillery ; charged with desertion on November 17, 1888, at Barrackpore ; age, 26 years ; height, 5 ft. 6 $\frac{1}{2}$  in. ; complexion, fresh ; hair, brown ; eyes, blue ; was enlisted at London on June 17, 1884 ; birthplace, Stockport, Cheshire ; occupation, seaman ; marks, fish anchor on right forearm and hand and coat-of-arms on left forearm ; had on Khaki regimental clothing.

Name, Gunner No. 51,289 Thomas Williams, Royal Artillery ; charged with desertion on November 17, 1888, at Barrackpore ; age, 21 $\frac{1}{2}$  years ; height, 5 ft. 8 in. ; complexion, fresh ; hair, dark brown ; eyes, blue ; was enlisted at Carlisle on October 31, 1885 ; birthplace, St. Peter's, Manchester, Lancashire ; marks, full-rigged ship on breast, woman on right forearm, bracelet and wheel on left wrist and hand ; occupation, fisherman ; had on regimental clothing.

Name, Sangapala Arachchige Don Daniyal Appuhami ; charged with murder and robbery near the bridge at Welimantota, Kegalla, on December 21, 1888 ; is a Sinhalese of the Wellala caste ; religion, Roman Catholic ; is a cattle dealer ; age, 30 years ; height, 5 ft. 5 in. ; make, slender ; complexion, dark ; nose, prominent ; mouth, large ; teeth, well set ; eyes, black, oval ; hair, black, tied in a knot ; short moustaches and whiskers ; has a scar on the left leg ; birthplace, Buddegama, Galle ; general residence, Attala, Dehigampal korale ; occasional residence, Rambukkana ; haunts Kegalla ; his wife Karlimahami lives at Attala ; father-in-law, Mudalihami, who is now in jail ; mother-in-law, Lucihami, lives at Welimantota, Kegalla ; a brother is in the Sabaragamuwa district ; is known to Mudiyanse Vedarala of Kegalla and P. C. 1300 Kumarasami.

district; general residence, Welimantota, Kegalla ; haunts Henaratgoda, Bendiyamulla, Moragoda, Kurunegala, and Three Korseles ; keeps a mistress named Kathirinahan i, and has two children by her ; mother-in-law, Lucyhami ; father-in-law, Mudalihami, who is now in jail ; parents are at Moragoda ; brothers, Jusay Appu and S. D. Coranis Appuhami, butcher of Kegalla ; uncle, Don David, Peace Officer of Moragoda ; is known to P. S. 1034 Deen Wahab, P. C. 1300 Kumarasami, P. C. 393 M. D. M. Francis, P. C. 1574 Naraney, P. C. 1441 Arnolis Appu, Samat Sutroo of Kegalla.

Name, Odris Hami Bass ; charged with murder and robbery near the bridge at Welimantota, Kegalla, on December 21, 1888 ; is a Sinhalese of the Wellala caste ; religion, Buddhist ; was a cooly working in plumbago pits ; age, 35 years ; height, 5 ft. 7 in. ; make, stout ; complexion, dark brown : nose, prominent ; mouth, large ; teeth, well set ; eyes, black, oval ; hair, black, tied in a knot ; short moustaches and whiskers ; has a scar on the left leg ; birthplace, Buddegama, Galle ; general residence, Attala, Dehigampal korale ; occasional residence, Rambukkana ; haunts Kegalla ; his wife Karlimahami lives at Attala ; father-in-law, Mudalihami, who is now in jail ; mother-in-law, Lucihami, lives at Welimantota, Kegalla ; a brother is in the Sabaragamuwa district ; is known to Mudiyanse Vedarala of Kegalla and P. C. 1300 Kumarasami.

### PROPERTY LOST, STOLEN, &c.

#### STOLEN.

**O**N the night of December 22, 1888, at Tillicoultry, Lindula : 4 German silver spoons, 3 German silver forks, 1 black woollen suit, 1 white shirt, 4 white napkins, 2 large white towels, 3 children's chintz suits, 2 new banians, 3 new shirts, 3 woollen coats, 2 pairs black trousers, 1 pair brown trousers, 6 chickens, 1 cock, 8 hens, 1 pair of ducks, 2 geese. Owner, Mr. D. A. Bonifaso.

On the night of December 23, 1888, at Panchikawatta,

Colombo : 1 pair of gold earings, 1 silver hairpin, 1 white silk sarong, 1 red and yellow silk sarong, 2 white coats, 1 white coat marked "Charley," 2 white cloths, 8 white shirts, 1 black and white coat, 1 camboy, 1 mutuwarna camboy, 2 red camboys, 1 drill coat, 2 white banians, 4 women's jackets. Owner, Charley Dondris.

On the night of December 25, 1888, from Elbedda estate, Dikoya : 2 blue china flower pots, 1 antimaccasar, 2 white muslin curtains, 1 embroidered cushion, 1 silk umbrella, 1 alpaca umbrella. Owner, Mr. A. Tabor.

On December 28, 1888, from Caldicott House, Bambalapitiya : a dark painted violin with a chin rester of the same colour fixed with a plated clasp, and a dark painted bow, the handle of which is wrapped with a silver wire. Owner, Miss Morgan.

On December 28, 1888, from the stables of Mr. E. B. Hurboy, The Shrubbery, Bambalapitiya : a black coast cow branded with English characters (initials not known), end of tail and legs white, one horn long; also a black coast calf, end of tail and legs white, 4 months old. Owner, Tegis Appu, of Kolonnawa.

On the night of December 29, 1888, from 184, Kollupitiya, Colombo : 4 soup plates, 8 dinner plates. Owner, Mr. J. De Silva.

#### STOLEN OR LOST.

ON December 18, 1888, from a wagon, when plying between Grandpass and Darley road, Colombo : a courier bag containing 1 clinical thermometer, 1 catheter, 1 stethoscope, a brochure on Pharmacopœia, &c. A reward of Rs. 5 is offered by Municipal Inspector Pullenayagam to any person who may be instrumental in restoring the articles to Dr. Gomes or to Mr. Pullenayagam.

Police Office,  
Colombo, January 4, 1889.

#### STOLEN OR STRAYED.

ON December 18, 1888, at Rambukkana : a bull branded Ω. & C. C. Co. Owner, T. Gomes.

On the night of December 21, 1888, from 21, McCarthy place, Cinnamon gardens, Colombo : a half-bred brown and white mastiff dog, about 20 in. in height; answers to the name "Tan." A reward is offered for the recovery of the animal, by the owner, Mr. W. T. La Brooy.

On December 25, 1888, at Batawatta, Lunugala : a black and white beagle bitch; answers to the name "Nana." A reward is offered for the recovery of the animal by the owner, Mr. C. W. Maclean.

On the night of December 28, 1888, at Panchikawatta, Colombo : a white cow big with calf, branded Ω. & C. Co. ; age, about 4 years; horns 12 in. long. Owner, Ibrahim Lebbe.

#### NOTICE.

ESCAPED prisoner Pattineer Kanden, advertised for in the "Police Weekly Circular" No. 799 of November 30, 1888, has been recaptured.

L. HOLLAND,  
for Inspector-General of Police.

## නොරුත් අල්ලන අණ බෙරේ.

**දැනවීමයි.**—අපරැඩකාරයන් අල්ලාගැනීමට පූජ්‍යවත්වෙශනාඩු හෝ සොරබුවක් සොයා ගැනීමට පූජ්‍යවත්වෙශනාඩු හෝ දැන්වීමක් කරන අභෙකුව පොලීසියෙෂ ඉංජිනේරුවර් ජාතියල තැන සිංහ ගැටුවකාව නිංහි දෙනුව සෙදෙනවා ඇත.

මෙහි සඳහන්වෙන යම් සොරබුවක් සෙවක්වෙන නිංහ සම්භාවනාන් බහුව විශ්‍යව ප්‍රමා තිබු සෙදෙනවා ඇත.

## පොලීසියා ඕනෑකරණ අය.

**එම්.** බැරුයක්පූරුත් රෝගල් ආරථිලරි රෙපමේන්තුවේ සොල්දුදුවා, වන ජේම්ස් ඩාචිලුන්; වැනි 1888 ක්වූ නොවැම්බර මස 17 වෙනි දින බැරුයක්පූරුත් දැයැවියායකියා දේපාර්ටමේන්තු කරනු ලදී; වයස, අවුරුදු 26යි; උස, අඩි 5යි අගල් 3ශ්‍යයි; පාට, කැඳිමලයි; ඉසනේ, කුඩාවන්පාටයි; ඇස්, තිල්පාටයි; රෙපමේන්තු වට ලියවුත දින සහ ස්ථානය, වැනි 1884 ක්වූ පූජ්‍ය මස 17 වෙනි දින ලොන්ඩ්ස් ප්‍රාවරුදී; උපන් ස්ථානය, ඉසටොක්ස්පෙර්ට්‍රි මැයිලුවෙන්; දැනුවත් අභෙකුවෙන්; පොලීසියා මි තමැනි භායාසීවක් තබාසිරියි; නැන්දු, එසිහාම්; මාමා, මුදලිහාම්; සිරගෙයි සිරින්; දෙමුති පියෝ, මොරගාඩි සිරින්; සාහෝදරයෝ, ප්‍රසේදප්පා සහ කැගල්ලේ ගරක්මයි වෙශේන්දු, ඇස්. ඩී. සොර් නිස්පේර්පාම්පාම්; බාජ්‍යා, දෙනු දුටින් මොරගාඩි පියි එපිසර; මොහු අදුනක අයවල්, හො. 1,084 පොලීසි සරරුයාට සින් වහුවි, හො. 1,300 පොලීසි සොරකා පල් කුමාරසාම්, ගො. 393 පොලීසි සොරකා පල් ඇම්. ප්‍රන්සියි, හො. 1,574 පොලීසි සොරකා පල්. භාරුයා, හො. 1,441 සොරකා පල් අර්තෝලිස්ප්පා සහ කැගල්ලේ මස්කඩ්බිංඡාරයා සාමන් සූත්‍රෝ.

නම, බැරුයක්පූරුත් රෝගල් ආරථිලරි රෙපමේන්තුවේ සොල්දුදුවාවන, නොලස් විලියම්; වැනි 1888 ක්වූ නොවැම්බර මස 17 වෙනි දින බැරුයක්පූරුත් දැයැවියායකියා දේපාර්ටමේන්තු කරනු ලදී; වයස, අවුරුදු 21යි; උස ටියි; උස අඩි 5යි අගල් 3ශ්‍යයි; පාට, කැඳිමලයි; ඉසනේ කුඩාවන්පාටයි; ඇස්, තිල්පාටයි; රෙපමේන්තු වට බැඳුක දින සහ ස්ථානය, වැනි 1885 ක්වූ බෙක්හෝ බරු මස 31 වෙනි දින කාරුලිසින්හි; උපන් ස්ථානය, සැක්විපිටරයි මැන්වුස්ටර ලැයිස්කැයිරි; ලැයිස්නේ, භාවක්ද; දකුණුභාන්, පැනියෙකුගේ රුපයන්ද, වලුල් ලක් සහ රෝදකන් වම්භාන්දන්වී සොරා, ඇඟ; රෙක්ඩ්නේ, වෘත්තිකන් සහ කළු සන් කුටිවමක් ඇදුසිරියේය.

නම, සන්ත්‍යාල අරවිලිගේ දෙනු දැනියෙල් අර්ප කාම; වැනි 1888 ක්වූ දෙනුවැම්බර මස 21 වෙනි දින කැගල්ලේ වැලිමන්සොට පාලමලයදී මිනිමරු සොරකාමිකායකියා දේපාර්ටමේන්තු කරනු ලදී. සිංහල; ගොයිගම; බුඩාගම; මිනිරත්පතිලේ කුලීකාරයා; වයස, අවුරුදු 35යි; උස, අඩි 5යි අගල් 7යි; ගරිරය, ගරයි; පාට, කළුම්පාටයි; නාභේ, ඉදිරියට නෙරනිබේ; කට, ලොඩුපි; දත්, එකම්තුවනිබේ; ඇස්, කාජියි එදැලපි; උඩියුලි සහ බිකබරු සොරයි; වම්පාදය කැලුලක් ඇඟ; උපන් ස්ථානය, ගාල්ලේ බිඳෙගම; බොහෝ සියින් පදිංචි ස්ථානය, දෙනියම්පාල කෝරලේ අත් කළ; සම්කරිව පදිංචි ස්ථානය, රුම්ක්කහා; සොරයේ වැවෙනි දැනියෙල්; කිඛාද සුළු, කරලිනාහාම් අත්හාල සිරින්; මාමා, මුදලිහාම් සිරින්; තැකිහාම් කැගල්ලේ වැලිමන්සොට සිරින්; සහෝදරයෙක් සංඛරගම්පාදාජේ සිරින්; මොහු අදුනක අයවල්, කැගල්ලේ මුදියන්දයේ වෙදරු සහ සොරකා 1,300 පොලීසි සොරකා පල් කුමාරසාම්.

නම, එදිස්හාම් බාස්; වැනි 1888 ක්වූ දෙනුවැම්බර මස 21 වෙනි දින කැගල්ලේ වැලිමන්සොට පාලමලයදී මිනිමරු සොරකාමිකායකියා දේපාර්ටමේන්තු කරනු ලදී. සිංහල; ගොයිගම; බුඩාගම; මිනිරත්පතිලේ කුලීකාරයා; වයස, අවුරුදු 35යි; උස, අඩි 5යි අගල් 7යි; ගරිරය, ගරයි; පාට, කළුම්පාටයි; නාභේ, ඉදිරියට නෙරනිබේ; කට, ලොඩුපි; දත්, එකම්තුවනිබේ; ඇස්, කාජියි එදැලපි; උඩියුලි සහ බිකබරු සොරයි; වම්පාදය කැලුලක් ඇඟ; උපන් ස්ථානය, ගාල්ලේ බිඳෙගම; බොහෝ සියින් පදිංචි ස්ථානය, දෙනියම්පාල කෝරලේ අත් කළ; සම්කරිව පදිංචි ස්ථානය, රුම්ක්කහා; සොරයේ වැවෙනි දැනියෙල්; කිඛාද සුළු, කරලිනාහාම් අත්හාල සිරින්; මාමා, මුදලිහාම් සිරින්; තැකිහාම් කැගල්ලේ වැලිමන්සොට සිරින්; සහෝදරයෙක් සංඛරගම්පාදාජේ සිරින්; මොහු අදුනක අයවල්, කැගල්ලේ මුදියන්දයේ වෙදරු සහ සොරකා 1,300 පොලීසි සොරකා පල් කුමාරසාම්.

**සොරකාමි කළුවාව්, නැතිවුනාව් බවුඳාදිය.**

**සොරකාමිකාරයෙක් සෙදුනා.**

වැනි 1888 ක්වූ දෙනුවැම්බර මස 22 වෙනි දින යත්තෙන් ලිංගලේ සිල්ලිකුල්වරින් ජරමන් උදි තැදු 4ද, ජරමන් උදියාරපු 3ද, කාජිවලන් ඇඳුම්කාවිවම් 1ද, සුදු කමිය 1ද, ඇඟ 1ද, පාට 1ද, සැක්ඩ් ඇඟ 1ද, සුදු තුවාය 4ද, සුදු තුවාය 4ද, සුදු තුවාය 2ද, උපන්

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 23 වෙතිනිහා යත්තියේ  
කොළඹ පාලිකාවන්හේදී: රජ්‍යරු අරුණලේ සුවටට  
1ද, රඳිකුරු 1ද, සුද පටයරුන් 1ද, රඩ සහ කෘපාව  
පටයරුන් 1ද, සුද කෝට් 2ද, "Charley" උකුණ  
අැති සුද කෝට් 1ද, සුදරේදී 2ද, සුද කම්ස 8ද, සුද  
සහ කෘපාව කෝට් 1ද, කම්බා 1ද, මූතුවරුන් කම්බා,  
1ද, රඩ කම්බා 2ද, එල්ලේ කෝට් 1ද, සුද බැහියන් 2ද,  
හැට්ට 4ද. අධිනිකාරයා, මූර්ග්‍රැඩ්‍රයිරුද්.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 25 වෙති දින යත්තියේ  
දික්තියේ ඇල්බැදදේ වන්නෙන්: තිල්පාට වල්පෙ  
මිල 2ද, ඇන්ටිලැකුසර 1ද, සුද මුසලින් තුරඩින් 2ද,  
මැඩ දමාපු කුදින් 1ද, පටකුව 1ද, ඇල්පෙපාකාතුව 1ද.  
අධිනිකාරයා, එ. වෙබොර උන්නැහේ.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 28 වෙති දින බම්බල  
පිටියේ කුලිකාවි තුවිස නමුති ගෙදරින්: කෘපාව වගාපු  
රෝතියේදෙන් පහ මිවේ රිදී කෘෂියන් ඔහුවලද  
රෝතියේදෙන් පහන්. අධිනිකාරයා, මෝරගන් නොනා  
මහත්මයා.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 28 වෙතිනිහා බම්බල  
පිටියේ එ. ඩී. ඩර්බි උන්නැහේයෙන් සේකාලේන්: ඉංග්‍රීසි  
නිවරණ දරණ එක අගස් දික්‍රි කකුල්හකර සහ වල්  
ගෙ හොංගල සුද ඇති කෘපාව රට එලදෙනෙන්: ම,  
ස 4ක් වයසුයේ කෙශල් සහ වල්ගෙ හොංගල සුද, කෘ  
පාව වයසෙන්. අධිනිකාරයා, කොලොන්නාවේ නො  
ගිණ්දප්ප.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 29 වෙති දින යත්තියේ  
කොළඹ කොළඹපිටියෙන් නොමෙර 184 ගෙදරින්: සුද  
ඩින් 4ද, බන්කුමේදී පාලිවිකරණ පිගන් 8ද.  
අධිනිකාරයා, එද සිල්වා උන්නැහේ.

### චෝරකම්කරප්ව නොගොන් තැනිවන්ට සෙදුනා.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 16 වෙති දින කො  
ළඹ කොට්ඨාසවන් බාර්ලියෙඩ් නමුති පාරවන් අත  
රේදී: අස්වකරන්තයකින් පද්ධා courier bag නමුති

පසුකියය තිබූ වෙටද්‍යවල, රින්නේ ආඩුවගයන්, එහම,  
ග්‍රිස්ම දුනුගැනීමට යොදා තිබෙක සුතුවන්ද, "කැති  
කර," නමුති ආඩුද 1ද, "ස්ථිතයේකෝර්" නමුති ආඩුද  
1ද, brochure on Pharmacopoeia නමුති ආඩුද 1ද. මෙම  
බහු සෞයාගැනීමපිතිය මුතුනිසිපල් ඉන්ස්ට්‍රුක්ටර් මල්  
ලෙනායාම උරුණුසියින් රුපියල් රින් තැනිදෙනු  
ලැබේ.

### සෞය ගොන් යන්ට නොගොන් දඩාවන් යන්ට සෙදුනා.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 18 වෙති දින රුතුන්ක  
කදී: ග. ග. වෙ. ල. ල. ල. නිවරණදරණ ගරඹකාන්.  
අධිනිකාරයා, එ. කෝම්ස්.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 21 වෙති දින රුතුන්ක  
කොළඹ මැකුරුන් ජ්‍යෙෂ්ඨ නමුති තිදියේ බොමුර  
21න් ගෙදරින්: "වැනි" නමුති උන් අගල් 20ද  
රෙමණ ඇති සුද සහ පැවතන්පාට බල්ලෙන්. මෙම  
සහ සෞයාදීමපිණිස අධිනිකාරයාවනා, ව්‍යුල්පු මැලුවුයි උන්නැහේ විසින් තැයෙන් දෙනුලැබේ.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 25 වෙති දින පුනුගල  
බවත්නේදී: "නායා" නමුති සුද සහ කෘපාව  
පිගල්වහියේ බැල්ලියෙන්. මෙම සහ සෞයාදීම  
පිණිස අධිනිකාරයාවනා, සි. ඩිඩිල්පු. මැක්ලින් උන්  
නැස් විසින් තැයෙන් දෙනුලැබේ.

### දුන්වීමයි.

වලි 1888 ක්‍රු දෙසැම්බර් මස 28 වෙති දින යත්තියේ  
කොළඹ පන්විකාවන්නේදී: සි.යි. නිවරණ දරණ  
වගස අවුරුදු 4ක් රෙමණාති අ. අධියන් දිගාති බව  
දරු සුදුපාට එලදෙනෙන්. අධිනිකාරයා, ඉංග්‍රීස්  
ලැබේ.

## திருட்டைப் பிடி தலுக்கான ஆரம்பம்.

**அறிவித்தல்.**—குறுமலையைப் பிடித்தலுக்கான அல்லது திருட்டைமைகளை கண்டு பிடித்தலுக்கான, அறிவித்தல் கொடுக்கிற எப்பேரூக்காவது, பொவிஸ் இன்ஸ்மெக்டர் ஜென்றலவர்க்குடைய சிபார்சின் பேரில் நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

“**திருட்டைப்பிடித்தலுக்கான ஆரம்பக்**” கடதாசில், பிரசித்தப்படித்தப்பட்டிருக்கும் திருட்டைமைகளை வைத்திருக்கிறதாகக் கண்டுபிடிக்கப்படும் எப்பேராவது தொடர்ச்சியங்களைப்படிவதற்கு ஏதுவாயிருப்பான்.

### பொலீசுக்குத்தேவையான ஆட்களின் விபரக்குறிப்பு.

பெயர்-ஜேம்ஸ் ஆட்மன், பிரங்கி வேலைக்குரிய வளை, நமபர் சாந், கடுசு, கார்த்தி கைஸர் கள் வை, பெரக்கூர் என்றிடத்திலோடுவிட்டானென்று சாற்றப்பட்டது, கார்த்தி ஜூ ஆணிஸீ கள் வை, லொண்டன் தேசத்தில் வரியிறப்புக்கப்பட்டது, வயது-உசூ, உயரம்-நு அடிக்கு அங்குலம், நிறம்-புதிய, முடி-கபில், கண்கள்-நீலங்கிரமான, பிறப்பிடம்-செஸ்யியர் சேர்ந்த ஸ்டெராகபோட், தொழில்-கப்பல்காரன், வலது கையில் மீன்துண்டில் பச்சைக்குத்திருக்கிறது, எடது கையில் குலவிருது பச்சைக்குத்திருக்கின்றன.

பெயர்-தோமஸ், விலியமஸ், பிரங்கி வேலைக்குரியவன் நமபர் இசு, உசூ, கார்த்தி கைஸர் கள் வை, பெரக்கூர் என்றிடத்தில் ஒழுஷ்டிட்டானென்று சாற்றப்பட்டது, கார்த்தி ஜூ ஜூ பச்சீர் உக் வை, கார்லயில் தேசத்தில் வரியிற்திக்கப்பட்டது, வயது-உக்கு, உயரம்-நு அடிசு அங்குலம், புதிய-நிறம், முடி-இருளான கபில், கண்கள்-நீலங்கிரமான, பிறப்பிடம்-லேன்கஸ் கூயர் சேர்ந்த சென்பிட்டர்ஸ் மேனசெஸ்டர், தொழில்-கரையான், மார்பில் தகப்பலும் வலது கையில் கப்பலும் எடது கையிலும் மனிகட்டிலும் காப்பும் ரோதையுமபச்சைக்குத்திருக்கின்றன.

பெயர்-சுகங்கல ஆருச்சிதே டொன் டேனி யலாப்புகாமி, கார்த்தி ஜூ மார்க்கிள்சு உக் வை, கோலை வெலைமண்தொட்ட பாலத்துக்கு சமுகத்தின் களவுக்கும் கொலைசெய்தானென்றும் சாற்றப்பட்டது, சிங்களவன், சாதி-வெள்ளாளன், பெளத்தன், காரிபக்குவியில் கூவிக்காரன், வயது-உடு, உயரம்-அடி நு அங்குலம் எ, சாயல்-கொழுத்த, நிறம்-இருளான கபில் மூக்கு மேண்மையான, வாய்-பெரிது, பன்லு-வரிசையான, கண்கள்-கறுப்பு தீர்க்கோளமான், முடி-கறுப்பு கொண்டை, மீசையுமதாடியும் கட்டை, எடது காவில் தகழும்பு, பிறப்பிடம்-காவி பத்தகம், பொதுவாகுடியிருக்குமிடம்-அத்தல தெயிகமபலகோறை, இடையிடையாகுடியிருக்குமிடம்-ரம்புக்கன, ஊசாடுமிடம்-கோலை, மனவி அத்தலமிருக்கும் கர்லீன்காமி, பெண்கொடுத்த தகப்பன் மறியலிருக்கும் முதலிகாமி, பெண்கொடுத்த தாய்-கோலை வெமண்தொட்டையிலிருக்கும் வுகிகாமி, சப்பிரகமகிழுமத்தில் காகோதிரணிருக்கிறான், இவனைத்தெரிந்தவர்கள் கோலையிலிருக்கும் முதியான சவெதரூலயும், பிரி. சி. க, நூ. 00 குமாரசாமி,

**வாகுடியிருக்குமிடம் - வெலைமண்தொட்ட, ஊசாடுமிடம்-எனரத்கொட, பெண்டியமழுளாள், மொரகொட, குருஞ்கலலு மேலும் மூன்று கோறை, வைப்பாட்டி கத்திரினுகாமியென்றவளை வைத்திருக்குரூன், மேலும் இவ்வஞ்குக்கு பிள்ளைகள் இரண்டு இருக்கின்றன, பெண்கொடுத்த தாய் வுகிகாமி, பெண்கொடுத்த தகப்பன் மறியலிருக்கும் முதலிகாமி, பெற்றூர் மொரகொடையிலிருக்குரூக்கள், காகோதிரர் இரண்டு பெயர் ஜாசேஆப்பு மேலும் எஸ். டி. கொலேரூனிலை அப்புகாமி, கேகாலையில் மாயிசக்கடையுள்ளவர்கள், மாமன மொரகொடை பிஸ்லுபிசர், இவனை தெரிந்தவர்கள் கேகாலையிலிருக்கும் பொலைசார்சன க, 0நூச தீன்வாகப, பிரி. சி. க, நூ. 00 குமாரசாமி, பிரி. சி. நகூ, எம். டி. எம். பிரன் சிலை, பிரி. சி. க, நூச நாறுயனசாமி, பிரி. சி. க, சாசக அர்னேவிலை அப்பு மேலும் சாமத்துத்திரே.**

பெயர்-ஓதிரிஸ்காமிபாஸ், கார்த்தி ஜூ மார்க்கிள்சு, கோலைவெலைமண்தோட்ட பாலத்தின் சமுகத்தில் களவுக்கும் கொலைசெய்தானென்றும் சாதி-வெள்ளாளன், பெளத்தன், காரிபக்குவியில் கூவிக்காரன், வயது-உடு, உயரம்-அடி நு அங்குலம் எ, சாயல்-கொழுத்த, நிறம்-இருளான கபில் மூக்கு மேண்மையான, வாய்-பெரிது, பன்லு-வரிசையான, கண்கள்-கறுப்பு தீர்க்கோளமான், முடி-கறுப்பு கொண்டை, மீசையுமதாடியும் கட்டை, எடது காவில் தகழும்பு, பிறப்பிடம்-காவி பத்தகம், பொதுவாகுடியிருக்குமிடம்-அத்தல தெயிகமபலகோறை, இடையிடையாகுடியிருக்குமிடம்-ரம்புக்கன, ஊசாடுமிடம்-கோலை, மனவி அத்தலமிருக்கும் கர்லீன்காமி, பெண்கொடுத்த தகப்பன் மறியலிருக்கும் முதலிகாமி, பெண்கொடுத்த தாய்-கோலை வெமண்தொட்டையிலிருக்கும் வுகிகாமி, சப்பிரகமகிழுமத்தில் காகோதிரணிருக்கிறான், இவனைத்தெரிந்தவர்கள் கோலையிலிருக்கும் முதியான சவெதரூலயும், பிரி. சி. க, நூ. 00 குமாரசாமி,

## திருடப்பட்ட அல்லது கெட்டுப்போன உடமைகள்.

### திருடப்பட்டது.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி உங் வ இரவு, வின் ஊன் திலிகுலதிரியில்: ச ஜேர்மனதேசத்து க்குரிய வெள்ளி கரண்டி, ஈ ஜேர்மனதேசத்து க்குரிய வெள்ளி கார்ப்பு, க கறுப்பு வுளன உடுப்புசோடு, க வெள்ளைக்கமிசை, ச வெள்ளைக்குடச்சிலை, உ பெரிய வெள்ளைத் துவாலை, ஈ பிள்ளைகளின சீத்தை உடுப்பு, உ புதியபெணியன், ஈ புதியகமிசை, ஈ வுளன கோட், உ சோடு கறுப்பு காலசட்டை, க சோடு கபில காலசட்டை, ஈ கோழிக்குஞ்சு, க சேவல, அ கோழி கள், க சோடு நாரூ, உ பாத்தை. உடையவர், டி. ஏ. பொனிபாத்சா.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி ரீ உங் வ இரவு, கொழும்பு பஞ்சிக்காவத்தையில்: க சோடு தங்க கடுக்கண், க வெள்ளிகொண்டைக்கூர், க வெள்ளைப்பட்டி சாரம், க சிகப்புமேலும் மஞ்சப்பட உசாரம், உ வெள்ளைக் கோட், க வெள்ளைக் கோட குறிப்பு “Charley” உ வெள்ளைப்பட்ட வை, அ வெள்ளைக் கமிசை, க கறுப்பு மேலும் வெள்ளைக் கொட், க கமபாயம், க முத்துவர்னக் ம்பாயம், உ சிகப்பு கமபாயம், க திரில்கோட், உ வெள்ளைபெணியன், ச சட்டை. உடையவர், சார்வித்தாந்திரிஸ்.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி ரீ உநு வ இரவு, டி.க் கோய எல்பெட்டோட்டத்தில்: உ நீல சைலை தேசத்துக்குரிய பூங்போச்சி, க மெத்தைச்சிலை, உ வெள்ளை திரைச்சிலை, க வேலைப்பாளின் மெத்தை, க படடுக்குடை, க அல்பக்காகுடை. உடையவர், மௌலி ஏ. டேபர்.

கஅஅஅ ம வாஸு மார்கழி ரீ உஷங் வ, பம பலபிட்டில் செவிகட வீட்டில் க இருளான நிறமுள்ள சங்கீதவீனை, க இருளான நிறமுள்ள கைபுடியில் வெள்ளிக்கமபி சுத்தியிருக்கின றன், க சங்கீதவீனையின் யாழிலில். உடையவர், மிஸ் மொர்கன். யாழிலில் இதினமுகக் கட்டைப்பொறுப்பி சமானங்றமும் தகடுள்ள கொக்கியிருக்கின்றன.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி ரீ உஷங் வ, பமபலபிட்டிய “The Shrubbery” மௌலி இ. பி. ஏர்ட்பாயக்குதிரை லயத்தில்: க பச, நிறம - கறுப்பு, அங்கிலை எழுத்தாலகுடிச்டை, (இவைனதெரியக்கூடாது), நுனிவாலும் மேலும் ச காலகளும் வெள்ளை, க கொம்புநீண்ட, க கறுப்புகளறு, நுனிவாலும் காலகளும் வெள்ளை, வயது-ச மாதம். உடையவர், கொலனங்குவயி விருங்கும் தேகிஸ் அப்பு.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி ரீ உங் வ இரவு, கொழும்பு கொள்ளுப்பட்டி கஅச வீட்டில்: ச குலம்புபிங்கான், அ இரவுதீன் பிங்கான். உடையவர், மௌலி ஜே. டி. சில்வர்.

### திருடப்பட்டது அல்லது கெட்டுப்போன.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி கஅ வ இரவு, கொழும்பு டார்வித்தருவ மேலும் பாலத்துமைக்கு மிடையில்: க குதிரைவண்டியில் க பைஉள்ள டங்கிய க சயனத்துக்குரிய உங்கள் சீதமளக்குங்கருவி, க குழல், க ஸ்டத்துநல்கோப கருவி, க பார் கோப்பியா கருவி, இந்தசாமாங்களையாருகிலும் வைத்தியா கோமஸ அல்லது மேஸ் புள்ளை மூச்சத்துக்கு கொடுப்பதற்கு முயற்சிசெய்தால் நகரத்துக்குரிய இனஸ்பெக்டர் புள்ளையுகம் ரூபா கு வெகுமதிகொடுப்பார்.

### திருடப்பட்டது அல்லது தாழவிட்டது.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி கஹ வ, ரம்புக்கணையில்; க காலை குடிசூட்ட. க. கை. வெ. லே. லே. ரே. உடையவர், டி. கோழிஸ்.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி உக வ இரவு, கொழும்புக்குவதோட்டம் மெக்கார்த்தியிலேஸ் உக ம வீட்டில்: இருப்பிரபான் நாய, நிறம்-கபில, மேலும் வெள்ளை, உயரம்-ஏற்க்குறைய உ. ஆங்குலம், பெயர்-டேன், இந்தமிருக்கத்தை கண்டு சிடித்தால் மௌலி படப்பிளியு. டி. வெப்ரோய் நன்கொடை கொடுப்பார்.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி உநு வ, அனுங்கள்பட்டவத்தையில்: க கறுப்பு மேலும் வெள்ளை ஒர்வகை பெண்ணாய், பெயர்-ஞனு, இங்கீருக்கத்தை கண்டுபிடித்தால் மௌலி சி. டப்பிளியு. மௌலியன நன்கொடை கொடுப்பார்.

கஅஅஅ வாஸு மார்கழி உஷங் வ, கொழும்பு பஞ்சிக்காவத்தையில்: வயற்றிலகுடியுள்ள க வெள்ளைப்பசு குடிசூட்ட சி. பி., வயது-ச, கொம்பு-க அடிநீண்ட. உடையவர், இப்ரூயிம வெப்பை.

### அமிவிததல்.

கஅஅஅ வாஸு கார்த்திகையீ ரீ உ, நொம் பர்-ஏக்கை பொலிஸ்கிழமைப்பத்திரத்தில் பிரசித்தமபண்ணப்பட்ட மறியக்காரன் பத்தினீர் கந்தன எனபவை பிடிக்கப்பட்டது.